Thứ Năm, ngày 18 tháng 1 năm 2024
TỜ CHƯƠNG TRÌNH CỦA BUỔI HỌP BÌNH THƯỜNG CỦA BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

Dạng Nào: TỜ CHƯƠNG TRÌNH CỦA BUỔI HỌP BÌNH THƯỜNG CỦA BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
Thời Gian: 5:30 p.m.
Số: Bình Thường #12 - 23/24

Để tuân theo với Đạo Luật Cho Người Hoa Kỳ Có Tật, nếu quý vị cần sự giúp đỡ đặc biệt để tham gia vào buổi họp của Ban Hội Đồng Quản Trị, xin vui lòng liên lạc với Văn Phòng của Tổng Giám Đốc Học Khu ở số (408) 928-6822. Xin thông báo trước 72 tiếng của buổi họp để học khu có đủ thời gian sắp xếp cho việc tham dự vào buổi họp.

BUỔI HỌP SẼ ĐƯỢC THÂU TRỰC TIẾP TRÊN MẠNG QUA ZOOM VÀ CÓ THỂ DÙNG CÁC CÁCH SAU ĐÂY:
Join Zoom Meeting: https://arusd-org.zoom.us/j/81024018821
Webinar ID: 810 2401 8821
Hoặc One tap mobile:
+16699006833, 81024018821# US (San Jose)

BUỔI HỌP CŨNG CÓ THỂ DÙNG LIVE STREAM NHƯ SAU:
1. Live stream Youtube English Channel "AlumRock TV"
https://www.arusd.org/alumrocktv

*********BÌNH LUẬN CÔNG CỘNG CHỈ CÓ TRỰC TIẾP: KHÔNG CÓ BÌNH LUẬN CÔNG CỘNG NÀO QUA ZOOM*********

1. BUỔI HỌP CÔNG KHAI–BẮT ĐẦU VÀ ĐIỂM DANH

1.01 BẮT ĐẦU BUỔI HỌP / ĐIỂM DANH / CÔNG NHẬN ĐẤT ĐAI - Ban Hội Đồng Quản Trị của Học Khu Alum Rock Union Elementary School District xác nhận rằng các trường học và phòng ốc của Học khu nằm trên vùng đất của người Muwekma Ohlone, và Ban Hội Đồng Quản Trị cũng thừa nhận với sự tôn trọng và tôn kính Bộ Lạc Muwekma Ohlone của Vùng Vịnh San Francisco đối với việc chăm sóc các vùng đất này; ĐỌC LỜI THỀ TRUNG THÀNH VỚI HOA KỲ -- CHỦ TỊCH CỦA BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ LÀ CORINA HERRERA-LOERA.

1.02 THẢO LUẬN VÀ/HAY SỬA ĐỔI TỜ CHƯƠNG TRÌNH. Ban Hội Đồng Quản Trị có thể sửa đổi các mục gồm có: nhưng không giới hạn, một thông báo là một mục trong tờ chương trình sẽ được xem là không hợp lệ, mục đó đã được bỏ ra, dời lại ngày, sắp xếp ngày lại hay đã bỏ ra khỏi Lịch Đã Chuẩn Thuận Rồi để được thảo luận riêng và biện pháp dùng.

1.03 ĐÓN CHÀO VÀ GIẢI THÍCH VỚI MỌI NGƯỜI: Bất cứ ai cũng có thể phát biểu ý kiến về mục nào trong tờ chương trình. Những ai muốn phát biểu ý kiến sẽ có cơ hội phát biểu ý kiến khi mục trong tờ chương trình được nói đến và thuyết trình trong buổi họp. Mỗi người có hai phút để phát biểu ý kiến. Ban Hội Đồng Quản Trị có quyền giới hạn tổng số lời giải thích của công chúng cho bất cứ mục nào trong tờ chương trình mà không được quá 20 phút. Những ai muốn phát biểu ý kiến với Ban Hội Đồng Quản Trị về bất cứ vấn đề nào nằm trong phạm vi quyền hạn của Học Khu mà không có trong tờ chương trình sẽ có cơ hội phát biểu ý kiến ở mục 2.01 trong tờ chương trình được ghi dưới đây.

2. NHỮNG AI MUỐN PHÁT BIỂU Ý KIẾN CỦA MÌNH VỚI BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

2.01 NHỮNG CÔNG CHÚNG NÀO MUỐN PHÁT BIỂU Ý KIẾN MÀ KHÔNG CÓ Ở TRONG MỤC CỦA TỜ CHƯƠNG TRÌNH: XIN PHÉP ĐỂ ĐƯỢC PHÁT BIỂU Ý KIẾN VỚI BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ được đưa cho những ai muốn phát biểu ý kiến với Ban Hội Đồng Quản Trị về bất cứ vấn đề nào ở trong quyền hạn của Ban Hội Đồng Quản Trị mà không có trong tờ chương trình. (Nếu vấn đề thảo luận đã được ghi trong tờ chương trình này, xin vui lòng cho lời giải thích khi mục đó được nói đến.) Những ai muốn phát biểu ý kiến nằm trong Đạo Luật Brown Act không cho Ban Hội Đồng Quản Trị nói những mục nào không có ghi trong tờ chương trình nhưng Ban Hội Đồng Quản Trị có thể đưa cho nhân viên bất cứ yêu cầu bằng văn bản nào được đưa cho họ để nhân viên theo dõi vào lúc đó. Mỗi người có hai phút để phát biểu ý kiến. Ban Hội Đồng Quản Trị có quyền giới hạn tổng số lời giải thích của công chúng cho bất cứ mục nào trong tờ chương trình mà không được nói quá 20 phút. Các văn bản có thể được đề cập tới trong một buổi họp trong tương lai.

3. Thuyết trình đặc biệt-Thảo luận, Duyệt xét và Biện pháp

3.01 Trình bày: Kế hoạch thực hiện nghiên cứu Sắc Dân (Chỉ cung cấp thông tin).

3.02 Trình bày: Bảng thông tin và dữ liệu của California (Chỉ cung cấp thông tin).

4. NHẬN XÉT VÀ TRUYỀN THÔNG

4.01 Nghiệp Đoàn Teamsters.

4.02 Hiệp Hội Nhân Viên Nhà Trường của Tiểu Bang California (CSEA).

4.03 Hiệp Hội của Các Nhà Giáo Dục của Alum Rock (AREA).

4.04 Hiệp Hội Quản Trị Viên của Alum Rock (ARAA).

4.05 Tổng Giám Đốc Học Khu.

4.06 Ban Hội Đồng Quản Trị/Truyền Thông/Nhận Xét.

5. (Các) Phiên điều trần công khai và/hoặc Mục Được Duyệt Xét Trước

5.01 ĐIỀU TRẦN CÔNG KHAI. Đề xuất thương lượng ban đầu của Quận về các cuộc đàm phán mở với AREA trong khoảng thời gian từ ngày 1 tháng 7 năm 2024 đến ngày 30 tháng 6 năm 2027.

5.02 ĐIỀU TRẦN CÔNG KHAI. AREA Đề xuất thương lượng ban đầu để đàm phán mở với Học khu Tiểu học Alum Rock Union trong thời gian từ ngày 1 tháng 7 năm 2024 đến ngày 30 tháng 6 năm 2027.

6. VIỆC LÀM CỦA TỔNG GIÁM ĐỐC HỌC KHU VÀ VIỆC LÀM CỦA BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ -- BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ / HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin).

6.01 Cập nhật REP về Nhà phát triển Nhà ở chung cư với Giá cả phải chăng (Chỉ cung cấp thông tin.)

6.02 Phê duyệt yêu cầu của Hội đồng gửi tất cả thư từ chính phủ đến học khu thông qua các địa điểm của trường để chuyển tiếp đến văn phòng học khu.

6.03 Cập nhật Nghị quyết số # 21-21/22 Chỉ định về mặt lịch sử và văn hóa của bức tranh khảm tại 1711 E San Antonio Street (Chỉ cung cấp thông tin).

7. DỊCH VỤ HÀNH CHÍNH -- BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ / HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin).

7.01 Phê duyệt Báo cáo kiểm toán tài chính thường niên 2022/2023.

7.02 Phê duyệt Báo cáo Kết quả Hoạt động Hàng năm và Kiểm toán Tài chính năm 2022/23 của Trái phiếu Nghĩa vụ Chung cho Dự luật J.

7.03 Tổng quan về Đề xuất ngân sách tài chính của Thống đốc cho Năm 2024-25 [CHỈ THẢO LUẬN, KHÔNG CÓ HÀNH ĐỘNG].

8. TRÁI PHIẾU--BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ/HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin).

8.01 Thảo luận và Phê duyệt Phương án Phân phối để Phát triển Nhà chung cư cho nhân viên.

8.02 Phê duyệt việc bổ nhiệm Ủy ban Giám sát Trái phiếu Công dân (CBOC).

9. CHƯƠNG TRÌNH GIẢNG DẠY--BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ/HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin).

9.01 Phê duyệt Tài trợ Khối Nghệ thuật, Âm nhạc và Tài liệu Giảng dạy.

9.02 Phê duyệt việc chỉ định Kidango của Chương trình Mầm non Tiểu bang California (CSPP) Trách nhiệm phòng ốc - Trung tâm Giáo dục Mầm non Cesar Chavez và Trung tâm Cesar Chavez.

9.03 Báo cáo Chi tiêu Quý 1 của Bộ Giáo dục California, từ Học viện Cộng đồng Aptitud tại Quỹ hỗ trợ khả năng đọc viết Goss (ELSB) và Kế hoạch hành động khả năng đọc viết trong năm thực hiện thứ ba (Chỉ cung cấp thông tin).

9.04 Phê duyệt Danh sách chuyến đi tham quan do trường tài trợ.

9.05 Báo cáo hàng quý về Khiếu nại đồng nhất của Williams

10. NHÂN SỰ--BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ/HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin.)

10.01 Từ chức (Chỉ cung cấp thông tin).

10.02 Phê duyệt Bản mô tả công việc đã sửa đổi - NHÂN VIÊN BẢO TRÌ I

10.03 Phê duyệt Bản mô tả công việc sửa đổi - NHÂN VIÊN BẢO TRÌ II

10.04 Phê duyệt Bản mô tả công việc sửa đổi - NHÂN VIÊN BẢO TRÌ III

10.05 Phê duyệt Bản mô tả công việc đã sửa đổi - NHÂN VIÊN TRƯỞNG TOÁN BẢO TRÌ ĐẤT ĐAI

10.06 Phê duyệt Bản mô tả công việc đã sửa đổi - NHÂN VIÊN TRƯỞNG TOÁN BẢO TRÌ XÂY DỰNG

10.07 Phê duyệt việc thông qua Đề xuất thương lượng ban đầu của Quận để đàm phán với AREA trong khoảng thời gian từ ngày 1 tháng 7 năm 2024 đến ngày 30 tháng 6 năm 2027.

11. HỢP ĐỒNG TRÊN $100,000 -- BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ / HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho là thông tin.)

11.01 Phê duyệt Hợp đồng với Q Communications về Dịch vụ Tiếp thị Quan hệ Công chúng với số tiền 180.000,00 USD.

12. LỊCH TRÌNH ĐƯỢC CHẤP THUẬN--BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ THẢO LUẬN VÀ/HAY CÓ BIỆN PHÁP (Ban Hội Đồng Quản Trị có thể có biện pháp cho bất cứ mục nào trong phần này, trừ khi được cho chỉ là thông tin.)

12.01 Phê duyệt Biên bản họp Hội đồng cho các ngày sau: Ngày 2 tháng 10 năm 2023, Cuộc họp Hội đồng Đặc biệt.

12.02 Chuẩn thuận nhận tiền ủng hộ.

12.03 Chuẩn thuận các sinh hoạt Gây Quỹ.

12.04 Chuẩn thuận nhận quà từ nhà cung cấp & nhận tiền.

12.05 Phê duyệt các hợp đồng trái phiếu/gia hạn.

12.06 Chuẩn thuận/Chấp thuận Thông Báo Công Việc Làm và Thay Đổi Công Việc Làm/ngày 18 tháng 1 năm 2024.

12.07 Chuẩn thuận Hợp Đồng cho Các Dịch Vụ Chuyên Nghiệp – Các Công Ty/Các Tổ Chức.

12.08 Chuẩn thuận Hợp Đồng Giữa các bên.

12.09 Thông qua Nghị quyết số 27-23/24 Tết Nguyên Đán ngày 10 tháng 02 năm 2024.

12.10 Phê duyệt Nghị quyết số 26-23/24 Tháng lịch sử người Mỹ gốc Phi – Tháng 2 năm 2024.

12.11 Phê duyệt chuyến đi ra khỏi tiểu bang, Hội nghị Tiểu bang của Hiệp hội Giám đốc Hoạt động (CADA) California năm 2024 cho Jessica Hernandez và Brieana White (Trường Trung học Cơ sở Sheppard) Chi phí ước tính là $2815,00.

12.12 Thông qua Nghị quyết số 25-23/24 Tuần lễ Thử thách Tấm Lòng tốt 22/01 - 26/01/2024.

12.13 Quyết định của người được ủy quyền thực hiện tài trợ cho Trung tâm chăm sóc sức khỏe ARUSD (Chỉ cung cấp thông tin).

12.14 Số Học Sinh Ghi Danh Hiện Giờ (Chỉ Là Thông Tin Mà Thôi).

13. BUỔI HỌP KHÔNG CÔNG KHAI

13.01 CÔNG BỐ VÀ NHẬN XÉT CỦA CÔNG CHÚNG VỀ CÁC MỤC ĐƯỢC THẢO LUẬN TRONG BUỔI HỌP KHÔNG CÔNG KHAI (Luật Chính Phủ Đoạn 54957.7).

13.02 BUỔI HỌP KHÔNG CÔNG KHAI: Ban Hội Đồng Quản Trị sẽ họp Buổi Họp Không Công Khai vào khoảng 9:00 p.m. Buổi Họp Công Khai sẽ bắt đầu sau khi Buổi Họp Không Công Khai kết thúc.

13.03 BÀN LUẬN VỚI LUẬT SƯ TƯ VẤN PHÁP LUẬT— CUỘC TỐ TỤNG DỰ KIẾN Tiếp xúc đáng kể với kiện tụng theo đoạn (2) hoặc (3) của tiểu khoản (d) của Mục 54956.9: bốn trường hợp tiềm ẩn.

13.04 HỌP VỚI TƯ VẤN PHÁP LUẬT—TỰ TỤNG HIỆN CÓ (Đoạn (1) của phân mục (d) của Mục 54956.9): Học khu Alum Rock Union Elementary School District kiện Dolores Marquez, Tòa Thượng thẩm Quận Santa Clara vụ án số. 20CV372554. Học khu Alum Rock Union Elementary School v. Esau Herrera Tòa Thượng thẩm Quận Santa Clara vụ án số. 21CV382117; Leal & Trejo, APC kiện Học khu Tiểu học Alum Rock Union, Tòa Thượng thẩm Quận Santa Clara vụ án số. 19CV356647 và số 23CV425680; Alum Rock Union Elem. Sch. Quận v. Del Terra Real Estate Services, Inc., Tòa Thượng Thẩm Quận San Mateo vụ án số. 20-CIV-02466; Văn phòng Điều trần Hành chính, trường hợp số. 2023040779.

13.05 HỌP VỚI TƯ VẤN PHÁP LUẬT—Khiếu nại các phát hiện trong Báo cáo điều tra (Bộ luật Chính phủ mục 54957(b) (1); Quy định hành chính của Học khu 4031).

13.06 HỘI THẢO VỚI CÁC NHÀ ĐÀM PHÁN LAO ĐỘNG, TỔ CHỨC LAO ĐỘNG: AREA (Hiệp hội các nhà giáo dục Alum Rock); Người đàm phán Học khu: (1) Hilaria Bauer, Tiến sĩ, Giám đốc học khu; (2) Cesar

Torrico, Trợ lý Giám đốc, Phòng Nhân sự; (3) Kolvira Chheng, Trợ lý Giám đốc Kinh doanh; (4) Jess Serna, Trưởng đoàn đàm phán.

13.07 Kỷ luật/sa thải/cho thôi việc công chức (Bộ luật Chính phủ Mục 54957).

13.08 BỔ NHIỆM/TUYỂN DỤNG VIÊN CHỨC (Bộ luật Chính phủ Mục 54957): Chức danh: Trợ lý Hiệu trưởng

14. BUỔI HỌP CÔNG KHAI BẮT ĐẦU LẠI

14.01 BÁO CÁO VỀ BIỆN PHÁP TRONG BUỔI HỌP KHÔNG CÔNG KHAI.

15. NHỮNG MỤC ĐƯỢC VIẾT CHO TỜ CHƯƠNG TRÌNH CỦA BAN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ TRONG TƯƠNG LAI

15.01 Đề Nghị từ Ban Hội Đồng Quản Trị và/hay từ công chúng. Đề nghị phải được viết bằng văn bản gửi cho Tổng Giám Đốc Học Khu hay người được chỉ định với các tài liệu có liên quan và các thông tin khác, phải được nhận ít nhất là một tuần trước buổi họp đã được định sẵn. Các đề nghị nộp gần ngày kề cận buổi họp thì sẽ được dời lại vào buổi họp tới để có đủ thời gian duyệt xét và tham khảo. BB9322

16. KẾT THÚC

16.01 Chủ Tịch Kết Thúc Buổi Họp.

17. (CÁC) BUỔI HỌP TỚI

17.01 Ngày 8 tháng 2 năm 2024 (Niên Học 2023-2024).